

**STATUTO
DI
ASOCIACION
2023**



**ORGANISACION DI PENSIONADO
PUBLICO DI ARUBA**

STATUTO DI ASOCIACION

ORGANISACION di PENSIONADO PUBLICO di ARUBA

Definicion

Articulo 1

Den e statuto aki y den e reglamentonan fiha a base di e statuto aki ta comprende bou di:

1. a. reunion general di miembro: encuentro cu ta habri pa e miembronan cu directiva ta invita;
- b. articulo: un articulo incorpora den statuto y reglamento di e asociacion;
- c. interesado: cada ken cu tin interes den disolucion di e asociacion basa riba articulo 33, prome inciso, sub d;
- d. comision di apelacion: e organo menciona den articulo 31 di statuto;
- e. directiva: e organo menciona den Buki 2, articulo 8 y articulo 10, prome inciso di BWA y articulo 15.1 bou di b y articulo 22 di statuto;
- f. dirigente: miembro di directiva;
- g. BWA: Codigo Civil di Aruba (*BWA: Burgelijk Wetboek van Aruba*);
- h. contribucion: aporte financiero pa miembresia stipula a base anual;
- i. mayoria simpel: mas cu mita di cantidad di voto valido emiti den un reunion general di miembro;
- j. cuenta anual: e balans y estado di entrada y gasto cu nota splicativo di e asociacion;
- k. miembro: un miembro di e asociacion;
- l. miembresia: e miembresia di un miembro, hunto cu tur derecho y obligacion di e miembro a base di e statuto aki;
- m. organo: un entidad denter di e asociacion encarga cu un tarea fiho describi den of segun ley of segun e statuto aki y na kende ademas ta otorga cierto autoridad;
- n. reglamento: reglamento domestico, reglamento administrativo y reglamento di hubilario y miembro extraordinario como elaboracion mas detaya di e statuto aki;
- o. por escrito: pa medio di carta, e-mail of mensahe manda via un otro medio di comunicacion usual y cu por ricibi por escrito, con tal cu por determina identidad di e remitente cu suficiente siguransa;
- p. comision fiho: comision di caha, comision di keho y comision di apelacion;
- q. asociacion: asociacion cu capacidad huridico completo cu ta carga e number: Organizacion di Pensionado Publico di Aruba, organisacion cu tin e statuto aki como medio di control;

- r. mayoría fortifica: por lo menos dos de tres partes de la cantidad de votos válidos emitidos en una reunión general de miembros.
2. A menos que resulte explícitamente lo contrario, un concepto con el artículo 1 se describe en forma singular, y su adaptación correspondiente de la descripción indica, y su definición en forma plural se describe en el artículo 1.
3. En el estatuto así como la palabra 'é' se refiere tanto a la 'persona masculino' como a la 'persona femenino'. En el estatuto así como la palabra 'dije' se refiere tanto a la 'persona masculino' como a la 'persona femenino'. En el estatuto así como la palabra 'su' se refiere tanto a la 'persona masculino' como a la 'persona femenino'.

Nombre, sede, capacidad jurídica y duración

Artículo 2

1. La asociación tiene como nombre ORGANIZACIÓN de PENSIONADO PÚBLICO de ARUBA, abreviada como OPPA. Se establece en Aruba.
2. La asociación tiene capacidad jurídica completa.
3. Se funda OPPA el día 26 de agosto de 1988 por un tiempo indefinido.
4. El año de la asociación comienza el día 1º de enero y termina el día 31 de diciembre.

Objetivo

Artículo 3

OPPA tiene como objetivo:

- a. reunir a los empleados públicos que tienen un salario y condiciones de trabajo iguales;
- b. atender los intereses materiales e inmateriales de las personas mencionadas en el artículo a.

Recurso

Artículo 4

OPPA trata de alcanzar el objetivo mencionado en el artículo 3 de la siguiente manera:

- a. actuar como interlocutor igual con cualquier estructura de deliberación con el partner relevante, relaciona con el salario y otro asunto que sea de interés para los miembros;

- b. boga pa interes di e miembronan di e asociacion cerca gobierno, organisacion social relevante y otro;
- c. conseha y duna informacion na su miembronan tocante pensioen y otro asunto relaciona cu pensioen;
- d. establece y fortifica laso mutuo cu organisacion di empleado publico pensiona den e paisnan cu tabata pertenece of ta pertenece na Reino Hulandes;
- e. otro acto relaciona cu loke ya a menciona of por ta beneficioso pa esey den e sentido mas amplio;
- f. organisa actividad cu ta beneficia involucramento di e miembronan den OPPA.

Miembro

Articulo 5

1. Miembro di OPPA por ta:
 - a. persona cu ta ricibi un pensioen di Stichting Algemeen Pensioenfonds Aruba (APFA);
 - b. persona cu ta ricibi un pensioen di otro fondo di pensioen di empleado publico den Reino Hulandes y cu ta biba na Aruba;
 - c. pareha na kende, despues di fayecimento di e miembro di e asociacion, a traspasa e derecho di pensioen;
 - d. persona cu ta ricibi un entrada den forma di pensioen di Pais Aruba.
2. E personanan menciona den inciso 1 ta admiti como miembro conforme loke ta determina den articulo 6.
3. Directiva ta mantene un registro den cual number, fecha di nacemento, adres y otro informacion relevante di e miembronan ta incorpora. Na momento cu un miembro bay di acuerdo pa uza comunicacion via canal electronico, ta incorpora e adres cu el a duna pa tal fin den e registro di miembro.

Articulo 6

1. Mester dirigi peticion pa admision como miembro por escrito na directiva.
2. Directiva ta evalua denter di un luna encuanto admision di miembro conforme articulo 5 y ta informa e interesado denter di diescuater dia e resultado di e evaluacion por escrito.

3. Ta stipula regla adicional encuan to admision den e reglamento domestico.

Articulo 7

1. Den caso cu a dicidi di rechasa e peticion, mester informa e interesado di esaki por escrito, denter di un luna cu a ricibi e peticion, mencionando e motibo di e rechaso.
2. E interesado por manda, denter di un luna despues di e fecha di e carta di rechaso menciona den e inciso anterior, un obhecion motiva na directiva. Directiva ta dicidi, denter di un luna, por escrito y motiva riba e obhecion.
3. Den caso cu rechasa e obhecion, e interesado por apela denter di un luna despues di e fecha di e rechaso cerca e comision di apelacion menciona den articulo 31.

Articulo 8

1. OPPA conoce miembro, hubilario y miembro extraordinario:
 - a. miembro ta un persona admiti como miembro segun articulo 6;
 - b. hubilario ta un persona cu tin un miembresia di 15 año of mas;
 - c. miembro extraordinario ta miembro cu ta pone of a pone nan mes na sirbishi di e asociacion na un forma excepcional.
2. Reunion general di miembro ta dicidi encuan to un distincion of kitamento di un distincion di miembro extraordinario.
3. Den caso particular directiva ta autorisa pa duna exoneracion completo of parcial di e obligacion di pago di contribucion.
4. Den e reglamento di hubilario y miembro extraordinario lo stipula regla adicional encuan to nan nominacion y distincion.

Derecho di miembro

Articulo 9

1. E miembronan tin derecho di participa na reunion general di miembro, di hiba palabra y di eherce nan derecho di voto den e reunion ey.
2. Cada miembro tin derecho di emiti un voto den reunion general di miembro. Votamento pa medio di apoderacion no ta permiti.
3. Den reglamento interno por fiha regla adicional encuan to e derechonan menciona.

Obligacion di miembro

Articulo 10

1. Obligacion di miembro ta pa:
 - a. paga e contribucion anual;
 - b. cumpli cu statuto y reglamento di e asociacion, mescos tambe cu decision di directiva, di e reunion general di miembro of di un otro organo di e asociacion;
 - c. no perhudica interes di e asociacion.
2. Fuera di e obligacionnan menciona den e statuto aki, e asociacion por impone e miembronan otro obligacion, solamente despues di haya aprobacion di antemano di reunion general di miembro.
3. Den caso particular directiva ta autorisa pa duna exoneracion completo of parcial di pago di contribucion.

Articulo 11

1. Directiva ta stipula e forma di haci e miembronan candidato y e miembronan conoci cu statuto, reglamento domestico y otro reglamento. Despues di esey ta considera cu nan conoce e documentonan.
2. Na momento di acepta e miembresia e miembro ta declara por escrito cu e statuto aki y e reglamento domestico basa riba e statuto aki, ta obligatorio p'è.

Medida disciplinario

Articulo 12

1. Directiva ta autorisa pa tuma medida disciplinario contra un miembro cu ta actua contra statuto, reglamento of decision di e asociacion, obligacion di miembresia of cu door di su actonan of comportacion ta perhudica e asociacion y su miembronan.
2. Directiva por impone e siguiente medidanan disciplinario:
 - a. advertencia;
 - b. scual;
 - c. suspension cu un duracion di maximo tres luna;
 - d. anulacion di miembresia;
 - e. destitucion como miembro.
3. Directiva ta notifica un medida disciplinario, por escrito y motiva, na esun en cuestion pa medio di un carta certifica.

4. Artículo 7, di dos y di tres inciso, ta aplicabel na manera analogo.
5. Durante e suspension tur derecho procedente di e miembresia ta keda elimina.
6. Un miembro cu entrega un carta di apelacion na e comision di apelacion contra su suspension, anulacion of destitucion, ta keda suspendi te ora comision di apelacion dicidi diferentemente.
7. E procedura pa tratamiento di asunto disciplinario ta sosode segun e reglanan stipula den e reglamento domestico.

Terminacion di miembresia

Articulo 13

1. E miembresia na cual ta referi den articulo 6 ta termina:
 - a. door di fayecimento di e miembro;
 - b. door di anulacion di e miembro por escrito na directiva;
 - c. door di anulacion di e asociacion por escrito na e miembro;
 - d. door di destitucion di parti di e asociacion.

Anulacion y destitucion

Articulo 14

1. Anulacion di miembresia door di e miembro por sosode por escrito na cualkier momento desea, teniendo cuenta cu un termino di anulacion di sesenta dia.
2. Anulacion door di e asociacion por tuma luga teniendo cuenta cu un termino di anulacion di treinta dia. Anulacion door di e asociacion ta sosode por escrito y motiva door di e directiva.
3. Sinembargo, por termina e miembresia inmediatamente, den caso cu rasonablemente no por existi ni di e asociacion ni di e miembro pa continua cu e miembresia.
4. E asociacion por anula miembresia, ora un miembro no ta cumpli mas cu e rekisitonan pa miembresia stipula den statuto, ora e miembro no ta cumpli cu su obligacionnan cu e asociacion y tambe ora no por existi rasonablemente di e asociacion pa continua cu e miembresia.
5. Artículo 7, di dos y di tres inciso, y articulo 12, di cinco inciso, ta aplicabel analogicamente.

6. Por dicta destitucion solamente ora un miembro actua contra statuto, reglamento of decision di e asociacion, of ta perhudica e asociacion di forma irasonabel.
7. Na momento cu e miembresia termina door di anulacion of destitucion durante e aña di asociacion, e miembro ta keda debe contribucion durante e termino di anulacion, a menos cu e directiva dicidi diferentemente.

Structura di e asociacion

Articulo 15

E asociacion conoce e siguiente organonan:

- a. reunion general di miembro;
- b. directiva;
- c. directiva diario;
- d. comision di caha;
- e. comision di keho;
- f. comision di apelacion;
- g. comision temporario of comision di trabou pa proyecto.

Recurso financiero

Articulo 16

E recursonan financiero di e asociacion ta consisti di:

- a. contribucion di e miembronan;
- b. otro entrada legal.

Reunion general di miembro

Articulo 17

1. Reunion general di miembro ta e organo mas halto den OPPA.
2. Na reunion general di miembro ta coresponde tur competencia cu no ta encarga, sea pa ley of pa statuto, na directiva of otro organo.
3. Anualmente, no mas tarda cu seis luna despues cu e aña di asociacion termina, ta tene un reunion general di miembro - e reunion anual. Den e reunion anual por trata, entre otro:
 - a. aprobacion di e notulanan di e reunion(nan) general di miembro anterior;
 - b. relato anual, relato financiero y su hustificacion, y splicacion manera indica den articulo 28, inciso 3;

- c. relato di comision di caha;
 - d. nombramento di comision di caha pa e proximo año di asociacion;
 - e. nombramento di comision di keho pa un periodo di tres año di asociacion;
 - f. nombramento di comision di apelacion pa un periodo di tres año di asociacion;
 - g. stipulacion di contribucion;
 - h. stipulacion di e presupuesto pa e siguiente año di asociacion;
 - i. proposicion di directiva of di miembro, manera anuncia den e convocatorio pa e reunion general di miembro;
 - j. eleccion di presidente di directiva;
 - k. yenamento di eventual vacatura den directiva y/of comision.
4. Punto di agenda cu miembro mester entrega pa trata durante reunion general di miembro mester ta entrega na secretario di directiva no mas tarda cu diescuater dia prome cu e reunion di miembro en cuestion. E peticion mester ta firma door di por lo menos cinco miembro y mester contene un splicacion di e punto di agenda.
 5. Ta tene reunion general extraordinario di miembro mes tanto biaha cu directiva haya deseabel. Sinembargo, directiva tin e obligacion di convoca un reunion general extraordinario di miembro den caso cu e presidente renuncia.
 6. Ademá, directiva tin e obligacion di convoca un reunion general extraordinario di miembro, den caso cu por lo menos binticinco miembro haci un peticion por escrito pa esey.
 7. Den reglamento domestico por stipula regla adicional.

Convocatorio di reunion general di miembro

Articulo 18

1. Cu excepcion di loke ta para den articulo 17, inciso 6, directiva ta convoca reunion general di miembro. E termino pa e convocatorio ta por lo menos diescuatro dia prome cu e fecha stipula pa e reunion concerni.
2. Den e convocatorio ta menciona e asuntonan cu lo trata, como tambe e orario y e luga di e reunion general di miembro.
3. E convocatorio ta por escrito y ta mand'e na e adres di e miembronan, conforme e registro di miembro indica den articulo 5, inciso 3 di statuto, of pa medio di un notificacion digital, cu ta lesabel y reproducibel, na e adres di e miembronan cu a bay di acuerdo cu esey.

Presidencia y notula di reunion general di miembro

Articulo 19

1. Presidente di e asociacion of su reemplasante ta dirigi reunion general di miembro. Den caso cu e presidente y su reemplasante no ta presente, directiva ta apunta un otro miembro di directiva pa fungi como presidente. Si di e forma ey tampoco no ta logra apunta un presidente, e ora ey e reunion mes ta apunta un persona pa fungi como presidente.
2. Secretario of un otro persona, apunta pa e presidente pa haci esey, ta redacta e notula di tur loke a trata den cada reunion. Reunion general di miembro ta aproba e notula y presidente y e notulista ta firma e notula. Di e forma ey e notula ta keda aproba.
3. Den reglamento domestico por stipula regla adicional tocante e forma con pa notula.

Tumamento di decision di reunion general di miembro

Articulo 20

1. E opinion expresa pa presidente tocante e resultado di un votacion den un reunion general di miembro ta decisivo. Mescos ta conta pa e contenido di un decision tuma, despues cu a vota riba un proposicion cu no tabata registra por escrito.
2. Sinembargo, si, inmediatamente despues cu presidente a expresa e opinion menciona den inciso uno, ta cuestiona si e ta corecto, ta tene un otro votacion, si mayoria di e reunion ta desea esey. Cu e votacion nobo aki, e efectonan huridico di e votacion anterior ta caduca.
3. Den un reunion general di miembro por tuma decision valido unicamente pa loke ta trata punto cu ta riba agenda. Den caso di urgencia por agrega un punto di agenda durante e reunion, con tal cu esey keda dicidi cu por lo menos binticinco voto di e miembronan presente.
4. Te asina leu cu no ta stipula diferentemente den statuto, ta tuma tur decision di reunion general di miembro cu mayoria simpel di e votonan emiti.
5. Ta considera voto invalido of blanco como voto no emiti. Un voto ta invalido ora cu riba e papel pa vota cu a entrega ta menciona otro cos cu esun(nan) cu e presidente a duna di conoce previamente referente e votacion.
6. Ora ta vota riba persona, e persona cu a haya mayoria di voto emiti ta esun cu a keda nombra. Si tin empate di voto, e ora ey e persona cu a haya mayoria di voto emiti den e di dos votacion ta esun cu a keda nombra. Si, atrobe, ningun persona no a haya mayoria, ta tene un di

tres y ultimo votacion. Den caso cu den e ultimo votacion ey atrobe tin un empate di voto, lo tira lot pa eligi e persona. E tiramento di lot ey lo tuma luga mesora.

7. Si tin un empate di voto tocante un proposicion cu no ta concerni eleccion di un of mas persona, anto e proposicion ta keda rechasa.
8. Tocante asunto ta vota oralmente, a menos cu presidente ta considera un votacion por escrito deseabel of un di esnan cu derecho di voto, cu sosten di por lo menos cinco miembro presente, ta desea esey prome cu e votacion. Tocante persona ta vota por escrito, sin perjuicio di e posibilidad pa tuma un decision pa aclamacion riba proposicion di presidente di e reunion. Votacion por escrito ta tuma luga uzando papel no firma y dobla. Ta posibel pa tuma decision pa medio di aclamacion, a menos cu un persona cu derecho di voto, cu sosten di por lo menos cinco miembro presente, ta desea votacion individual.
9. Den reglamento domestico por stipula regla adicional tocante tumamento di decision.

Funcion y cualidad incompatibel di directiva

Articulo 21

1. Un miembro di directiva no por ta miembro di:
 - a. comision di caha;
 - b. comision di keho;
 - c. comision di apelacion;
 - d. of cualkier otro organo independiente di e asociacion.
2. Tampoco no por ta miembro di directiva:
 - a. persona cu ta pone nan mes eligibel pa eleccion di parlamento of, cu di otro forma, ta politicamente activo;
 - b. persona cu ta ocupa un otro funcion como tal cu ta haci cu miembresia di directiva por conduci na incompatibilidad;
 - c. persona di cual nan funcion ta en pugna cu e interesnan di e asociacion y/of di e miembronan, of cu por conduci na mesclamento indesea di interes;
 - d. persona condena na un castigo penal pa motibo di un delito.

Directiva y funcion di directiva

Articulo 22

1. Directiva di asociacion ta consisti di por lo menos shete y no mas cu nuebe miembro. E dirigentenan no por tin ningun parentesco familiar den prome ni den di dos grado cu otro. Reunion general di miembro ta eligi of ta nombra nan for di e miembronan. Den caso cu e cantidad di dirigente baha bou di shete, directiva ta keda competente. Directiva ta percursa pa yena e vacaturanan den e proximo reunion general di miembro.
2. Ta realiza nombramento di e dirigentenan pa medio di un of mas postulacion. Directiva, como tambe por lo menos dies miembro cu derecho di voto cu no ta dirigente, ta competente pa haci un tal postulacion. Directiva ta notifica su postulacion den e convocatorio pa e reunion general. Postulacion di parti di e no dirigentenan ariba menciona mester ta entrega por escrito cerca secretario por lo menos ocho dia prome cu e reunion general di miembro en cuestion.
3. Ta eligi presidente y e demas miembronan di directiva pa un termino di tres aña y inmediatamente despues nan ta reeligibel pa un termino mas. Excepcionalmente un dirigente por keda renombra pa un di tres termino di tres aña, riba postulacion di directiva, pa motibo di su cualidadnan excepcional pa e asociacion.
4. Directiva ta eligi for di su miembronan un presidente suplente, un secretario y un tesorero, como tambe e secretario suplente y e tesorero suplente. Directiva ta percursa pa suficiente reemplazo, den caso di ausencia di presidente y demas dirigente.
5. Directiva diario ta consisti di presidente, secretario y tesorero.
6. Den reglamento domestico y den reglamento administrativo por stipula regla adicional relaciona cu directiva y directiva diario.

Tumamento di decision door di directiva

Articulo 23

1. Den un reunion di directiva por tuma decision valido solamente si mas di mita di e dirigentenan den funcion ta presente. Na momento di un empate di voto presidente di directiva ta dicidi.
3. Secretario ta redacta notula di cada reunion cu e contenido concreto di loke a keda trata. E relato aki ta keda aproba y firma pa presidente y secretario den e siguiente reunion di directiva.
4. Directiva por tuma decision valido pafu di reunion tambe, con tal cu tur dirigente a duna nan opinion tocante e decision proponi por escrito y presidente, a base di esey, por determina cu un decision a keda tuma.

Secretario lo pone un decision asina den notula prome cu e siguiente reunion di directiva.

5. Directiva mester haya aprobacion previo di reunion general di miembro pa realisa acto huridico cu ta crea obligacion pa e asociacion cu un balor of interes, cu por surpasa e suma di cincuenta mil florin, of compromiso cu tin un duracion imprevisto, cual por trece cu ne cu durante su duracion ta surpasa e suma total di cincuenta mil florin.
6. Den reglamento domestico por stipula regla adicional cu ta concerni reunion di directiva y tumamento di decision door di directiva.

Tarea di directiva

Articulo 24

1. Directiva ta encarga cu maneho di e asociacion. Cada dirigente tin e obligacion cu e asociacion di eherce e tarea encarga na su persona debidamente.
2. Cada dirigente ta responsabel pa marcha general di asunto y ta personalmente responsabel pa maneho indebido, a menos cu e por proba, cu e fayo no ta pa su falta y cu e no tabata negligente den tumamento di medida pa evita consecuencia di e fayo.
3. Directiva ta autorisa pa encarga cierto parti di e tareanan na comision, grupo di trabou of aliansa di colaboracion. Directiva ta keda responsabel na tur momento.
Ta regla competencia y procedemento di e personanan designa door di directiva of e entidadnan ariba menciona den un of mas reglamento stipula pa directiva.
4. Cu aprobacion di reunion general di miembro, directiva ta autorisa pa cera acuerdo di compra, benta y hypotheek di bien di registro, como tambe acuerdo den cual e asociacion ta mara su mes como borg of como codebedo individual, ta responsabilisa su mes pa un di tres partido of ta mara su mes como garantia pa debe di un di tres partido. Falta di e aprobacion menciona akiriba por wordo uza door di of contra un di tres partido.
5. Directiva ta encarga cu ehecucion di e resolucioannan di reunion general di miembro, preparacion di e resolucioannan ey y hibamento di maneho, asina leu cu esaki ta precedente di statuto, cualke reglamento y demas resolucio di e asociacion, respecto di cualnan directiva tin cu duna cuenta na reunion general di miembro.
Decision di maneho, cu ta encera claramente creamento di regla general obligatorio pa e miembronan, mester di aprobacion di reunion general di miembro, na e forma cu ta conta pa tur tumamento di decision di reunion general di miembro.

6. Den reglamento domestico por stipula regla adicional relaciona cu e tareanan di directiva.

Representacion di directiva

Articulo 25

1. Directiva ta representa e asociacion tanto hudicialmente como extrahudicialmente.
2. Directiva diario of e siguiente dirigentenan actuando conhuntamente tambe tin e competencia di representacion:
 - a. presidente y secretario;
 - b. presidente y tesorero;
 - c. secretario y tesorero.
3. Un dirigente individual no por representa e asociacion.
4. E competencia di representacion cu ta coresponde e directiva of e dirigentenan ta ilimita y sin condicion, asina leu cu ley of statuto di e asociacion no ta stipula diferentemente.
5. Por compensa gasto haci pa ehercemento di e funcion di dirigente, respectivamente di miembro di comision.

Fin di miembresia di directiva

Articulo 26

Miembresia di directiva ta termina:

- a. door di terminacion di miembresia di e asociacion;
- b. door di tuma retiro por escrito como dirigente;
- c. door cu e termino di nombramento di 3 aña a caduca sin cu a sigui un renombramento;
- d. door cu reunion general di miembro a retira e dirigente;
- e. door cu un sentencia hudicial a drenta na vigor cu a pone cu el a perde e disposicion liber di su recursonan;
- f. den caso cu e dirigente acepta un funcion incompatibel, manera ta referi na articulo 21, prome inciso y di dos inciso sub a y b;
- g. door di su sentencia irevocabel pa motibo di un delito;
- h. door cu a pon'e bou di curatela;
- i. ora cu designa un administrado pa motibo di trastorno mental;
- j. si e dirigente, pa motibo di malesa of discapacidad, permanentemente no ta apto mas pa eherce su funcion;
- k. den caso di fayecimento.

Artículo 27

1. Cada dirigente por haya retiro of keda suspendi door di reunion general di miembro na tur momento, tambe si el a keda nombra pa tempo defini. Si denter di tres luna un suspension no resulta den un decision di retiro, e suspension ta termina door cu e termino ey a caduca.
2. Suspension y retiro por tuma luga solamente despues cu e dirigente en cuestion a haya oportunidad di responsabilisa su mes verbalmente of por escrito dilanti di e comision di apelacion of di reunion general di miembro.
3. Den e reglamento domestico ta stipula regla adicional relaciona cu suspension of retiro di un dirigente.

Relato anual, cuenta anual y hustificacion

Artículo 28

1. Año financiero y año di asociacion ta igual na año calendario.
2. Directiva ta obliga di tene un registro di e estado financiero (entrada y gasto) di e asociacion, di tal forma cu na tur momento por conoce su derechonan y obligacionnan.
3. Den un reunion general di miembro, cu ta tuma luga denter di seis luna despues cu e año financiero termina, directiva ta presenta un relato anual di loke a sosode den e asociacion y di e maneho cu a hiba. Directiva ta presenta na reunion general di miembro e balans y e estado di entrada y gasto cu un splicacion pa nan aprobacion. Tur dirigente ta firma e documentonan aki. Si falta firma di un of mas dirigente, ta notifica esaki cu motivacion. Unabes e termino vence, cada miembro di e asociacion por demanda tur e dirigentenan pareu hudicialmente pa nan cumpli cu e obligacion ey.
4. Aprobacion di e relato anual y di e cuenta anual cu hustificacion door di reunion general di miembro ta libra directiva di su responsabilidad pa tur acto, asina leu cu nan sali na cla den e relato anual.
5. Den e reunion general di miembro ey directiva ta presenta tambe su proyecto di presupuesto di entrada y gasto cu un splicacion pa e siguiente año di asociacion, pa su aprobacion door di e reunion general di miembro ey.
6. Directiva tin e obligacion di warda e documentonan, manera referi den inciso 2 y 3, durante dies año.

Comision di caha

Articulo 29

1. Anualmente reunion general di miembro ta nombra for di e miembronan un comision di caha di por lo menos dos persona.
2. Comision di caha ta revisa e cuenta anual di directiva cu su hustificacion y ta informa reunion general di miembro di su conclusionnan.
3. Si comision di caha ta considera necesario, e por laga hende experto asistie.
4. Directiva ta obliga di suministra comision di caha tur informacion cu e ta desea, di mustre e caha y e balornan di e asociacion, si comision ta desea, y di permiti pa comision inspecciona e bukinan y documentonan y otro cargado di dato di e asociacion.
5. Reunion general di miembro por revoca e cargo di e comision di caha na tur momento, pero solamente si nombra un otro comision.
6. Na momento cu nombra e comision di caha nobo, por reeligi y renombra e miembronan di e comision saliente inmediatamente.

Comision di keho

Articulo 30

1. Tin un comision di keho, constitui pa por lo menos tres persona, nombra pa reunion general di miembro pa un periodo di tres aña.
2. Comision di keho ta atende keho contra un miembro di e asociacion pa presunto infraccion di articulo 10 di statuto door di e miembro ey.
3. E keho mester ta entrega cerca comision di keho denter di dos siman despues cu e keho a origina.
4. E keho por escrito menciona den e inciso anterior mester inclui un exposicion di e hechonan y un motivacion di e punto di bista di e kehado.
5. Prome comision di keho ta evalua si e keho ta admisibel.
6. Si e keho ta admisibel, comision di keho, a continuacion, ta investiga si e keho ta funda.
7. Comision di keho por intermedia entre e partidonan. Si e mediacion no a conduci na e resultado desea, comision di keho ta manda su huicio den forma di un recomendacion na directiva.
8. Directiva ta dicidi tocante e keho entrega y ta informa e partidonan por escrito tocante e decision.

9. Tin posibilidad di apela contra e decision di directiva cerca comision di apelacion.
10. Comision di keho ta stipula un reglamento pa su forma di traha.

Comision di apelacion

Articulo 31

1. E asociacion conoce un comision di apelacion, cu ta consisti di por lo menos tres persona, nombra door di reunion general di miembro for di e miembronan pa un periodo di tres aña. E miembronan aki no por forma parti di comision di keho.
2. Comision di apelacion ta reconsidera decision di directiva tuma tocante carta di keho.
3. Si comision di apelacion ta considera necesario, e por laga hende experto asistie.
4. Mester entrega e apelacion denter di seis siman despues cu a notifica e interesado por escrito di e decision tocante e keho.
5. Comision di apelacion ta evalua si e apelacion ta admisibel.
6. Comision di apelacion ta investiga un apelacion admisibel y ta emiti su huicio denter di dos luna, huicio cu por encera cu:
 - a. e apelacion ta infunda;
 - b. e apelacion ta funda, ta anula e decision y comision di apelacion mes ta tuma un decision nobo.
7. Comision di apelacion ta tuma un decision motiva tocante e apelacion.
8. E decision di comision di apelacion ta di caracter obligatorio pa e asociacion.
9. Den reglamento domestico ta fiha regla adicional tocante apelacion.

Modificacion di statuto

Articulo 32

1. Por modifica statuto di asociacion solamente pa medio di un decision di reunion general di miembro, cu a convoca cu e notificacion cu den e reunion general ey lo propone modificacion di statuto. E plaso pa convoca un reunion asina ta di por lo menos diescuater dia prome cu e fecha di e reunion en cuestion.

2. Ta pone un copia pa e miembronan por consulta na oficina di asociacion for di e fecha di convocacion te cu e dia cu ta tene e reunion.
3. Un decision pa modificacion di statuto mester di por lo menos dos di tres parti di e votonan emiti, den un reunion den cual por lo menos un di dies parti di e miembronan ta presente. Den caso cu no tin un di dies parti di e miembronan presente, ta convoca y tene un di dos reunion denter di trinta dia, den cual por tuma decision tocante e proposicion manera el a keda presenta den e reunion anterior, cu un mayoria di por lo menos dos di tres parti di e votonan emiti, sin tene cuenta cu e cantidad di miembro presente.
4. Un modificacion di statuto no ta drenta na vigor sino te na momento cu e directiva of un apoderado asigna pa reunion general di miembro laga redacta un acta notarial di e modificacion.
5. E dirigenten tin e obligacion di deposita un copia autentico di e acta di modificacion di statuto, como tambe e statuto modifica, na oficina di registro publico di asociacion, cu Camara di Comercio ta administra.

Disolucion y likidacion

Articulo 33

1. Por dissolve e asociacion:
 - a. door di decision pa esey tuma door di reunion general di miembro, riba cual decision inciso 1, 2 y 3 di e articulo anterior ta aplicabel analogicamente;
 - b. door di insolvencia, despues cu a declara e asociacion den estado di bancarota of door di anula e bancarota pa motibo di e estado di e biennan;
 - c. door di sentencia hudicial den e casonan menciona den ley;
 - d. door di falta total di miembro, despues cu riba peticion di directiva of di un interesado of riba demanda di Ministerio Publico, Corte di Husticia a emiti un declaracion di esey.
2. Ta realiza likidacion den e caso menciona anteriormente den inciso 1 sub a door di e dirigenten di e asociacion, tanto conhuntamente como cada un separa, y den e caso menciona anteriormente den inciso 1 sub d door di e ultimo dirigenten di e asociacion, tanto conhuntamente como cada un separa, of door di e likidadonan nombra

pa esey pa Corte di Husticia riba peticion di interesado of riba demanda di Ministerio Publico.

3. E asociacion ta keda existi despues di su disolucion den caso y asina leu cu ta necesario pa likidacion di su biennan.
4. Durante likidacion e stipulacionnan di statuto ta keda na vigor mas tanto posibel y si ta necesario. Den documento y anuncio emiti pa e asociacion mester añadi na e nomber di e asociacion e palabranan 'den estado di likidacion'.
5. Den e caso menciona anteriormente den inciso 1 sub a reunion general di miembro ta determina e destino cu lo duna e propiedadnan di e asociacion cu resta despues di a paga tur debe, y den caso di falta di esey cualke saldo faborabel eventual lo bay den parti igual pa esnan cu na momento cu a tuma e decision di disolucion tabata miembro di e asociacion.
6. E asociacion ta stop di existi na momento cu no tin mas activa conoci pa e asociacion, ni pa e likidado(nan) of e curator di bancarota.
7. E likidado(nan) ta percura pa inscribi e disolucion di e asociacion den e registro menciona den articulo 32 inciso 5.
8. Durante dies aña despues di likidacion, e bukinan, documentonan y otro cargadonan di dato di e asociacion disolvi ta keda bou di supervision di esun cu reunion general di miembro a designa pa esey.

Reglamento domestico

Articulo 34

1. Reunion general di miembro por stipula un reglamento domestico riba proposicion di directiva of riba proposicion di e miembronan.
2. Den reglamento domestico y otro reglamento por establece regla adicional tocante e asuntonan inclui den e statuto aki cu no ta regla of no ta regla completamente.
3. Reglamento domestico y otro reglamento no por ta en pugna cu ley, ni maske e no contene norma imperativo, ni en pugna cu statuto.
4. Pa loke ta trata modificacion di reglamento domestico, loke ta stipula den articulo 32 inciso 1 te cu 3 ta aplicabel analogicamente.

Stipulacion transitorio

Articulo 35

1. Contrario na loke ta stipula den articulo 22 inciso 3, pa medio di e acta aki e termino vigente di e dirigentenan den funcion ta keda prolonga te dia 30 di juni 2025.

Stipulacion final

Articulo 36

1. Den tur caso tocante cualnan ni statuto ni reglamento domestico no ta stipula nada, directiva ta dicidi, teniendo cuenta cu loke ta stipula al respecto den Buki 2 di Codigo Civil di Aruba.
2. Contra tal decision cualke interesado por entrega un obhecion y seguidamente por apela. Articulo 8, di dos inciso y di tres inciso, ta aplicabel analogicamente.
4. Pendiente e obhecion of e apelacion, e decision di directiva ta keda na vigor.
5. Den reglamento domestico por stipula regla adicional.